

# KÖSZEG ÉS VIDÉKE

Szépirodalmi, társadalmi és közgazdasági hetilap.

Megjelenik minden vasarnap.

Előfizetési ár:

Egész évre 8 korona, félévre 4 korona  
negyedévre 2 korona, egyes szám ára  
14 fillér.

Nyitási sora 40 fillér.

Hirdetés nagyság szerint.

A lap szellemi részét illető közlemények  
a szerkesztőséghez intézendők.

Előfizetési penzek és reklamációk  
Rónai Frigyes kiadó  
címére küldendők.

XXXI. évfolyam.

A szerkesztésért felelős a kiadó:  
RÓNAI FRIGYES.

24. szám.

## Vidéki kiállítások.

Hogy mily fontos szerepet játszik a modern nemzetek életében a kiállítás, az immár tudvalevő dolog. Buzdít, lelkesít, tanít, oktat. Módot nyújt az embereknek, népeknek az összehasonlításokra, egybevetésekre, a látottakat jól megjegyezven maguknak, megtudják, mit, hogyan és miképp kell tenni, mint helyesebb, hogy célszerűbb, miképp lehet valamit tökéletesíteni, fejleszteni és így tovább.

A kiállítások haszna, nagy jelentősége elvitathatatlan. Minden terén, minden irányban csak tanulságokat szűrhetünk le a jól szervezett és összevago kiállításokból. A legnemesebb, legszebb versengésre ad alkalmat, teljes valójában bemutatja a tudást, a képzettséget, a szorgalmat és észbeli képességet.

Minden formában nagy értéke volt a kiállításoknak, akár világkiállítás, akár országos kiállítás alakjában nyilvánult meg. De kétszerre nagyobb becsé van a lokális jellegű kiállításoknak, amikor egyes nagyobb vidékek rendezik ezeket, a környék bevonásával. Így kisebb területre van összehozva mindaz, ami nagyobb szabású kiállításon teljesen elenyész, a száz meg száz kiállító között ugyszólván szem elől vesz, míg a kisebbbrangu kiállításokon a kiállított tárgyak nem kerülnek el figyelmünket; jobban összehasonlíthatjuk az egyes dolgokat, korrektebb bírálatra nyílik alkalmunk, a kiválót, a jót, az elsőrendűt azonnal felismerjük, a harmad, negyedrangú tárgyakat is meglátjuk. Ilyentéjt az ország megannyi részében rendeznek mezőgazdasági- és iparkiállításokat. És ez helyesen van így. A vidék sokat károsodott, sokat veszített azzal, hogy mindent összepontositottak a fővárosban, minden Budapesten volt a provincia rovasára. A vidék élete a halottéhoz hasonlított, erei petyhüdtek voltak, verkeringése lanyha, nem haladt, nem fejlődött, míg a főváros emelkedett.

Mióta meghonosultak a vidéki kiállítások, egészen megváltozott a provincia élete. Van élenkség, elevenség, szabatos verkeringés, pezsdülő élet. És a nép tanul kedvvel, kitartással, ambícióval és az ipar fejlődik, halad, a viszonyok javulnak, az állapotok kedvezőbbek lesznek, szóval a vidék százados maradiságából kivetkőzödni kezd. Gyerekes félenkséget lerazza magáról, bátran, szilárdan lép a küzdőterre, megvívni a dicső harcot a többi helységekkel.

És az egyes vidékek egymással vetélkednek, melyik tud szebbet, jobbat, értékesebbet produkálni. Nem játszik itt az irigység, a kajánosság közre, hanem egy tiszta cél érdekében küzdenek: a tökéletesedés, a fejlettség magas fokának elérése. Ebben a munkában aztán egy közös, együttes, felette nemes célt szolgálnak: a haza, az ország boldogulásának, jólétének előmozdítását.

A hol vállvetett, egyöntetű munkával találkozunk, a mely nemzet fiait mint egy ember dolgoznak, alkotnak és munkálkodnak, ott virágzásnak kell indulnia mindennek, ott még a kór is virágot terem.

Munkára fel! Dolgozni kitartással, fáradozni csüggedetlenül, munkálkodni megállapodás nélkül, míg el nem érkezünk arra a pontra, mely kívánatos és szükségszerű.

## Városi közgyűlés.

— 1911 június 8-án. —

A esütörtöki közgyűlés váratlanul harsány hangulatú volt. Igaza volt a nyugalomba vonult jó öreg podestának: egy közgyűlés elejét egész pontossággal lehet megállapítani, de a végét soha.

A rövidlevegzőtűnek képzelt közgyűlést különösen két kérdés foglalkoztatta sokat és tüzelte a városatyák hangulatát. Az egyik a villamos telep 1910 évi mérlege, a másik a laktanyához még hozzáépítendő kórházpavillon és gépfegyverszín.

Szigorúan véve e kérdéseknél bizonyos ellentétbe jutott a képviselőtestület onmagával. — Mikor a villamos telepet létesítették és mikor az onkezelésről még hallani sem akartak, merészségnek és hiu ábrándnak jelezték még azt is, hogy öt év múltán jövedelmező vállalatá lehessen az és most, hogy a haruadiki évről is kedvezőtlen a mérlege, a legáltalánosabb elégedetlenség tapasztalható. — A laktanya építés elhatározásánál kimondatott az is, hogy a hadügyi kormányzat még egy legújabb rendszerű betegpavillont és gépfegyverszín kíván, de mert ennek részletei még ismeretlenek, a tervek és költségvetés utóbb fog bemutatni. Most mégis úgy tekintik, mint egy új terhet. Pedig az egész laktanya vállalatnak ez biztosítja a legkedvezőbb anyagi helyzetet.

De mint minden ilyen közgyűlésnek, ennek is meg lett a maga tanulsága. Ezáltal nem a képviselőtestületnek, hanem a polgármesterhelyettesnek. Egy majdnem egyhangulag megnyilvánuló közakarathoz makacsul szembehelyezkedni, nem tanácsos. Úgy sem használnak, hát engedni kell. Még akkor is, ha a legjobb meggyőződésünkkel ellenkezik, sőt még akkor is, ha jól tudjuk, hogy az a dolgon egy cseppet sem változtat és végeredményben ugyanaz. Egy nagy testületben mindig merülnek fel olyan agályok, melyeket másképp eloszlatni nem lehet, minthogy szabad folyást engedünk a közakarathoz. Az igazi közérdeknek a megővésében ez nem akadályozhatja a közügyeknek önzetlen és öntudatos harcosát.

Volt a közgyűlésnek még egy tárgya, melynél a közakarathoz engedni kellett és ott meg is történt. A híres Augyal 1000 koronájáról volt szó. A polgármester egyszerűen leírni akarta. Általános csodálkozás. A fillérekig fukar podesta csak úgy mirniksz-dirniksz lemondana az ezrekről? A képviselőtestület a takarékpénztártól kívánja a megtérítést. Rá is hajlott mindjárt. Jó lesz betegpavillonra, hogy ott a villamos deficitet kigógyítsák.

A közgyűlésről szóló tudósításunk a következő: Napirend előtt felszólt Havas Gyula dr és a közvilágításnál észlelt hiányokról beszélt, sürgős orvoslást kérve. A polgármester utalt a tárgysorozaton levő villamos ügyre és kijelentette, hogy majd ott fog részletesen nyilatkozni.

Következett a tárgysorozat rendje:

1. A szombati részleges tisztújításhoz a kijelölt bizottságba a lemondott Stur Lajos dr helyébe Szemző Sándor dr választották.

2. A község—szombathelyi vasút r. t. felügyelő bizottságába a város részéről újból Kirchknopf Mihály küldetett.

3. A község—szombathelyi vasút r. t. közgyűlésén a város képviselőjével Hegedűs János dr v. t. főügyész bisatott meg.

4. A negyedmesteri állásra egyhangulag Sehlögl Sándort választották.

5. A villamos telepről szóló 1910. évi mérlegét az üzemvezető Ganz-cégnek, a szakértői felülvizsgálat alapján, a közgyűlés el nem fogadja, mert a kimutatott 10.000 korona évi hiányban majdnem felerészben teljesen jogosulatlan tételek felssámítása foglal-

tatik, melyeknek törlése vagy helyreigazítása tárgyában tartott tárgyalások kelő eredményre nem vezettek. Ezen ügy tárgyalásánál polgármester és rendőrkapitány megadták a felvilágosítást a közvilágítás mikénti ellenőrzéséről s az üzemvezetőség ekörül lanya eljárásáról s hogy egy új világítási naptárra nézve az adatokat gyűjtik. Elfogadtatott de csak szótöbbséggel Szemző Sándor dr azon indítványa, hogy egy kifüggesztendő állandó jelzőtáblán jelezzék a világítás tartamát, hogy a közönség arról ez uton értesüljön, ami egyidejűleg nyilvános ellenőrzésül is szolgál.

6. A laktanyához építendő betegpavillon és gépfegyverszín építésére 94.500 korona kölcsönnek a megszavazását kérte a polgármester és előterjesztette az erre vonatkozó jóváhagyott terveket és a városi szakértő által ennek nyomán elkészített költségvetési tervezetet.

Többen aziránt szólalnak fel, hogy a munkálatokra előbb árlejtést kell kihirdetni és a közgyűlés majd csak ezután hozzon végleges határozatot, mások ismét úgy, hogy ez nem gátolja a polgármesternek illetve tanácsnak adandó felhatalmazást a további összes teendőkre, de a polgármester ismételtén rámutatott azon nehézségekre, melyek ezen ügy előadásából származhatnak s végül még arra is, hogy szerinte a pótmunka a szerződés értelmében csak a laktanyaépítő cégnek adható ki.

Ez nagy kavargást okozott, a szerződést kívánták látni, mire a közgyűlés menete felfüggesztetvéni, polgármester a szerződés betekintése végett visszavonult.

Mikor az ülést újra megnyitotta, kijelenté, hogy mivel a költségvetési összeg meghaladja a szerződésileg kikötött 20%-nyi pótmunkát, ninesen akadály az árlejtés kihirdetésére s így a közgyűlésen megnyilvánult óhajnak megfelelően mondotta ki a határozatot, mely ellen azonban sürgősségénél fogva felebbezésnek helye ninesen.

7. A törvényhatóság jóváhagyta a községi bizonylatokért szedendő díjak tárgyában alkotott szabályrendeletet.

8. Ugyanaz jóváhagyta a rendőrbiztosi állás szervezéséről szóló önkormányzati szabályrendelet módosítását.

9. A vármegyei erdészeti albizottság 150 kor. pénzbürságra és 45 korona költség megtérítésre ítélte a várost, mert az erdei üzemtervtől eltérőleg nem soron levő erdőrészekből is szedett almot és mert hasonló erdőrendészeti áthágásért már büntetve volt.

Polgármester részletesen ismerteti a történeteket és szerinte az ellenőrzést felületesen gyakorló közögeket, vagy a tilos helyről almot szedett magánosok büntetendők és nem a város.

A közgyűlés az itélet elleni felebbezését határozta el.

10. A járványkórház céljára szükséges terület megszerzésének tárgyalása a jövő közgyűlésre tüzetett ki.

11. A községfalvi régi iskolaépületnek eladására vonatkozó szerződés, mely szerint azt Witzmann Flórián községfalvi lakos vette meg 3500 koronáért, jóváhagyatott.

12. A vágóhid mellé építendő új hidhoz vezető utnak céljaira szükséges telkeknek megvétele a jövő közgyűlés napirendjére tüzetett ki.

13. Angyal Antal volt ellenőr által elsikkasztott 1000 koronának leírására vonatkozó indítvány mellőztetett és elhatározatott ez ügyet a jogügyi bizottságnak véleményadás végett kiadni, hogy kit terhel ezért a felelősség, a várost-e vagy a takarékpénztárt.

14. Müller Ferenc magyar állampolgárrá lett új honfitársunk a város kötelékébe felvétetett.

15. Györgyi Károlynak a hátralékos haszonbér megfizetésére újabb és utolsó hat heti halasztás megadatott.

Ezzel a délután 3 órakor kezdődött közgyűlés 5 órakor véget ért.



## Városi ügyek.

1539/911

### Hirdetmény

Köszéttesem, hogy az esküdtkepes egyéneknek alapjstroma a polgármesteri hivatalban f. évi június hó 3-tól kezdve 15 napon át nyilvános közzsémére van kitéve, mely idő alatt akár alkalmas egyének kihagyása, akár nem alkalmasnak bejegyzése miatt bárki felszólalhat és hogy a felszólalásokra, melyek a hivatalos helyiségben közzsémére lesznek kitéve, 8 nap alatt bárki észrevételeket tehet Kőszeg, 1911. június hó 3-án.

Auguszt János, polgármester h.

483/911

### Hirdetmény

A ragadós száj és koromfajás Kőszeg r. t. városban járványos jeleggel megállapítván, a következőket rendelem el.

Hasított körmü állapotok a városba való behozatala valamint kivétel tilos. Az összes hasított körmü állapotok zar ala helyezem, megjegyezve hogy a város határán belül való sürgös gazdasági munkák vagy el nem mulasztható fuvarozások végzésére esetl-estire fogok engedélyt és 8 napra érvényes igazolványt adni.

Idegen községbeli hasított körmü állapotok a város elkerülésével a kolera uton hajthatók.

Figyelmeztetem a lakosságot, hogy a ragadós száj és koromfajásnak meg a gyanuját is nálam s a városi állatorvosnál azonnal jelentsek. Mindenki köteles a birtokában levő hasított körmü állapotokra szülő marhalevelet megörzés vevett a rendőrkapitányi hivatalnál átadni. Kőszeg, 1911. június hó 6.

Auguszt János polgármester h.

2037/1911

### Hirdetmény

Kőszeg város számvetősege közhírré teszi, hogy a f. évi I. II. osztály kereseti adókövetési listjstrom f. évi június hó 10-17-ig terjedő időben a városi adóhivatalban ki van téve közzsémére, mely idő alatt az bárki által betekinthező s a követés elleni észrevételek szóval vagy írásban megtekinthetők. Későbbi felszólalások tekintetbe nem vehetők Kőszeg, 1911. június 9-en.

A számvetőseg.

## Helyi hírek.

**Országgyűlési képviselőket** Seherr-Thoss Béla grófot és nejét mult szombati ideérkezése alkalmával számosan fogadták a pályaudvaron. Üdvözlő beszédet Kines István apátplébános intézett hozzá, a grófnéknak pedig Pfeffel Mariska, Kovács Lili és Schönbauer Márta nyújtottak egy szép virágcsokrot. A fogadtatásnál jelen volt néhány tanácstaggal a polgármesterhelyettes is. Ezután hosszú kocsisorban kísérték őket szállásukra, a Struc szállóba. Képviselőnk kedden elutazása előtt látogatást tett a polgármesternél, aki megragadta az alkalmat, hogy a képviselőnek a kedvezőbb polgári lakbérössztályozás körüli eredményes közreműködését úgy a város mint a tisztikar nevében megköszönje.

**Országgyűlési képviselőnk** Seherr-Thoss Béla gróf és neje tegnap este újból Kőszegre érkeztek. A vonaton Kines István apátplébános és még számos hívei üdvözölték. Ma Rótfalván lesznek, hol délelőtt a tűzoltók zásziószentelése lesz, délben pedig bankett és népunepély. A képviselő másnap ismét Budapestre utazik, hogy a véderőreform javaslat bizottsági tárgyalásánál részt vegyen.

**Tisztújító közgyűlés.** Tegnap volt az ellenőri állás betöltésére kitzított közgyűlés Radó Gyula dr. vármegyei főjegyző elnökele alatt. Ezen állásra pályáztak: Csapodi Kálmán eddigi ellenőr, Puer József h. számtiszt és Gömbös Ernő. Csapodi Kálmán 26, Puer József 18 és Gömbös Ernő 6 szavazatot kapott. Az ekként megüresedett számtiszt állásra pályáztak: Szuklics András, Ferenczi Károly, Szentirmay Rezső. A képviselőtestület egyhangú felkiáltással Szuklics András eddigi adótitstet választotta meg. Ennek helyére pályázó nem volt, ez állás betöltésére pályázatot fog kihirdetni. Ezzel a tisztújító közgyűlés befejeztetvén, Freyler Lajos v. képviselő lelkes szavakban emlékezett meg az ezuttal először a képviselőtestület élén működött vármegyei kiváló vezérőrfiúról, ki hálás szavakkal köszönte meg e figyelmet és a törvényhatóságnak a város iránti őszinte érdeklődését jutatta kifejezésre.

**Áthelyezés.** Pósfay Ede 83. gyalogezredbell százados a községi zászlóaljhoz helyeztetett át.

**Nyugalomban.** Hutter Ferenc hosszú évek során át a helybeli kir. adóhivatal vezetőjét saját kérelmére nyugalomba helyezték.

**A polgári iskola hittanvizsgálataihoz** a káptalani helynök Németh Károly árvaházi praefektust nevezte ki püspöki biztosul.

**Új honpolgár.** Klingsbögl Edét, a városi plébánia káplánját, a belügyminiszter felvette a magyar állampolgárok kötelekébe, mivel szülei révén, habár mindig csak Magyarországon tartózkodott és itt végezte összes tanulmányait, még osztrák honos volt. E héten tette le az alispán kezébe az állampolgári esküt.

**A koronázás évfordulóján** június 8-án hálaadó istentisztelet volt a Jézus Szent Szive templomban, melyen a hivatalok és hatóságok, a helyőrség tisztikara, az iskolai ifjuság és nagyszámu ünneplő közönség vett részt.

**A főgimnáziumból.** Szerdán volt a főgimnáziumi önképzőkörnek előadó estélye. Ez alkalommal hirdették ki a felső osztályok pályamunkáinak bírálatát, egyben kiosztották a nyerteseknek a kitzított volt pályadíjat, egyenként 10-10 koronát. Ez ünnepelet összekötötték az alsóbb osztályok szavaló előadásával és végül egy bájos kis vigjátékot adtak elő a IV-ik osztály tanulói. A nagy dísztermet szufolásig töltte meg az érdeklődő közönség és mindvégig élvezettel hallgatta a kivétel nélkül kitünő előadókat, az ifjusági zenekar zeneszámain és esodálattal a nagy ügyességgel előadott szindarabot. Már sokszor gyönyörködtünk hasonló előadások sikerében, de ez mégis felülmúlta az eddigieket. Az I. osztályu Blaszkovics J., a II. o. Simon S., a III. o. Gestettner A. szinte vetekedtek egymással a jól megválasztott humoros és lírai költemények szép elszavalásában. Meglepi nyugodtan, biztosan, értelmesen és kidomborított színesen tudták azokat teljes érvényre juttatni. A felsőbb osztályokból Benök J., Boros J. és He-

gedüs J. arattak jól megérdemelt zajos elismerést, szintugy a Kovács karmester vezetése alatti ifjusági zenekar, melyben különösen Stúr Iván szép hegedűjátéka és Budaker és Terplán präciz zongorajátéka tűnt fel, az „Inkognito” című kis vigjáték előadásával pedig a IV. osztály szereplő tanulói valóban remekeltek. Hogy ha nem nyílt podiumon, hanem berendezett színpadon folyt volna a játék, egy kitünő színhabban képzelhetők volna magunkat. Majd minden egyes szereplő olyaanyira beleélte magát szerepébe és oly kitünő alakítást produkált, együtvéve pedig oly összevágó élvezetes játékot, hogy a közönséget állandó derűtségben tartották, mely ismételtelen meg-megújuló tetszésnyilvánításának adott kifejezést. Kupakfalva kisvárosi közéletéből merítette szerző a jól és találoán megírt kis ifjusági színművet és az éles megfigyelő talán észrevehette a eselekményben és alakjaiban előtűnk sem ismeretlen kisvárosi nagyságokat. Eppen abban van a darab sikere, hogy akárhol játszzák, mindenütt kedves ismerősökre talál a néző. Szerepeltek benne: Poszluszny Pál, Kovács Pista, Pálfi Pál, Sieherle Alfonz, Fehér Sándor, Aczél László, Klaudus Rezső, Horváth Antal, Horváth Ferenc, Engel Győző, Decker Gyula, Haslinger, Scháphüttel Károly, Berzsenyi Bertalan. Az estély elején Gábriel József (VII. o.) sikerült beszédben fejezte ki köszönetét az önképző kör elnökének Röder Akos dr tanárnak, aki válaszában minden érdemet és eredményt azon dícséretes szorgalomnak tulajdonít, melyet a kör tagjai az év folyamán kifejtettek. Irodalmi dolgozataiért jutalmat kaptak: Palkó János, Gábriel József, Ekamp Rezső, Polster János és Gazdag Pál. Mikor a nagyszámu közönség a zenekar által kitünően előadott induló hangjai mellett elhagyta a dísztermet, meleg elismeréssel éljenze meg az előadó estély fáradhatatlan főrendezőjét Röder Akos dr tanárt.

**A főgimnázium vizsgái.** Az I. osztályban június 13, 17, 20 és 22-én; a II. o. június 13, 16, 19 és 21-én; a III. o. 14, 17, 20 és 22-én; a IV. o. 14, 17, 20 és 22-én; az V. o. 14, 17, 20 és 22-én; a VI. o. 13, 16, 19 és 21-én; a VII. o. 13, 16, 19 és 21-én. Tornavizsga 12-én délután 5 órakor.

**Az ev. felsőbb leányiskola vizsganapjai:** Június 13-án zenevizsgálatok, 14-én d. e. 8 órakor hálaadó istentisztelet, 9 órakor iskolai ünnepség, 11 órakor tornavizsgálat, d. u. 3 órakor az I. osztály, 15-én d. e. 8 órakor a II. osztály, d. u. 3 órakor a III. osztály, 16-án d. e. 8 órakor a IV. osztály, d. u. 3 órakor az V. és azután a IV. osztály vizsgálatai.

**A polgári iskola evzáró vizsgálatai:** Június 8-14-ikén hittani vizsgálatok. Június 16-án az I. és II. osztály; június 17-én a III. és IV. osztály; 19-én a magántanulók vizsgálatai. Június 20-án záróünnep.

**A tűzoltók majálisát** pünkösdhétfőn megzavarta a hirtelen beállott zivatar. Óriási közönség volt ögyütt a Klausen-erdőben, hol igen vigan voltak, de csakhamar a felvonuló fenyegető felhők hazavonulásra kényszerítette a közönséget.

**Az evangélikus elemi iskolák majálisa** kedden igen jól sikerült. Az ifjuság zeneszóval vonult ki a Klausen-erdőbe, hol csakhamar a szülők és ismerősök nagy sokasága tarkította az erdőt és hol mindnyájan nagy vigasságban kellemesen töltötték el a délutánt. Az osztályok tanítói és az iskola barátai bőségesen gondoskodtak arról, hogy az ifjuságot szórakoztassák és nekik egy kedves emléku napot szerezzenek. Hálásak is voltak érte, — lakásukig kísérte a lelkes éljenzés.

**Az utburkolati munkák** a beállott kedvezőbb időjárás folytán, de azért is, mert több munkaerőt alkalmaztak, most már serényebben haladnak előre. A betonmunka már a Gyöngyös-utca elejéig készült el, a szigeti szegényháztól kezdve pedig máregy részét a betonlapnak aszfaltburkolat fedi. Keddig befejezik majd a szt. János hidig és akkor a közlekedés ez utvonalon már szabad lesz. Jövő hét végéig valószínűleg már a körútra jutnak az alapozó munkával. Idején lenne már most véglegesen eldönteni, hogy milyen legyen a körút és különösen a főtér kialakítása. Már annyira tisztázott a helyzet, hogy immár belátják azt minden részről miszerint ez utrészen és a főtéren, mint legforgalmasabb helyén a városnak, fukarkodni nem szabad. Csak egy főtérünk van és ezt teljes épségben kell fenntartani, akár keskeny akár szélesebb lesz az aszfaltburkolata. Fő az, hogy ne sávokra felosztott legyen. Különben most egy igen érdekes adata bukkanak. Minthogy a főtéri és körúti ciklopsburkolatról lemondtak, ami nagyon okos dolog volt, felszabadult a költségvetésnek egy közel 40,000 koronás tétele. A főtérnek teljes burkolása csak 26,000 koronába kerül. Tehát megtakarítással elérhető még a teljes aszfaltburkolata is, amit bizonyára csak mindenki elismer, hogy legszebb és legkedvezőbb megoldás, még fentartási szempontból is. E körülményre különösen a bizottsági tagokat figyelmeztetjük. Lapunknak egyik munkatársa e héten Szabadkán járt. Ott aszfaltmunkálatokat látott, hát érdeklődött az ottani utépítés iránt. Azt tapasztalta, hogy ott jóváteszik azt a hibát, melyet évekel ezelőtt követtek el. A főtérekén takarékosaságból meghagyott széles sávokat eltüntetik és pedig olyképen, hogy szélesítik a járdát és szélesítik a kocsutat, hogy a széles földszéles rész eltűnjék, a megmaradó keskenyebb földszéles pedig szegéllyel kiemelkedő, hogy kocsi rá ne járhasson, amit egyébként egy igen díszes kettős fasor is akadályoz és így egy kedves sötányt képez. Ezt több széles mellékutcaiban is így csinálják. Soha többé oly olesón nem aszfaltozhatunk, mint a jelenlegi szerződés árai mellett. Amit nem most készítettünk, az utóbb jóval drágább lesz. Minden jel arra mutat, hogy drágulni fog e burkolatnein.

**Az aszfaltmunkálatok felülvizsgálatára** és német részletkérdések elintézése céljából pénteken itt Hvozdovics Antal megyei műszaki tanácsos, a város szakértője és Koltay Mátyas az Aszfalt Társaság cégvezető lótitkárja.

**A járdáépítés** folytatását is megkezdték e héten. A körútnak baloldali oldalán felszedték a régi kőveket és lejtmezézés után hozzáfogtak a szegélykőbeillesztéséhez, ami már jó részt elkészült, úgy hogy jövő héten a betonlapra kerül a sor. Sokfelül kifügésolják, hogy e forgalmas utcában olyan keskeny építik meg a járdát. Legalább a fákig szebb és szélesebb felelőbb lenne. Ha a bizottságot a helyszínére hívta volna, talán változtatott volna rajta, mert mikor más határozott, kicölőpöve nem láthatta. Pedig csak így vehető észre mi a jobb.

**Csatornát** kívánnak építtetni a körúti és körúti utcaival háztulajdonosok. Ugy tervezik, hogy az intézet utcaival összeköve a kert utcában lefektetendő s a körúti baloldali házak kertjükön keresztül is elvezethetnek es- és szennyvizüket. A polgármester most loglalkozok azzal, hogy az eddig még nem jelentkezett háztulajdonosokat rábirja, mert csak így lehet a jelentékeny költségekre elég fedezetet találni.

**Az intézet-utcai csatornaépítés** végre a befejezéshez közeleg. E hét folyamán már beföldelhet lesz az uttest, hogy azután a Gyöngyös medre felőlrészét is befejezzék. Néhány napi földleülepedés lea azonban bevárando míg a kocsitnak burkolatához hozzáfoghatnak.

**A III. o. adókövető tárgyalások** e héten voltak Czeke Gusztáv elnökele alatt. A kincstárt Huszár Pál dr p. ü. tanácsos képviselte. A tárgyalások általában igen simán folytak és az adózók részéről mindenfelől azt lehet hallani, hogy már régen tapasztaltak itt oly előzékeny, nyugodt és méltányos eljárást, amint az egy a kincstári előadó, mint a bizottság részéről történt. Összesen 8 %-al emelkedett a III. o. kereseti adó végösszege, ami az arányosítás, a üzletek és főleg a természetes forgalomfejlesztés eredményének tekinthető, amihez a beszerzett hivatalos adatok adták meg a támpontot.

**A kolera veszélye** igen közel van hozzánk minthogy már Grácban is előfordultak egyes megbetegedések. Már az alispán is óvintézkedéseket rendelt el az egész vármegyében. Figyelemmel kell kísérni az utasokat és a szállítmányokat, amiben miniszteri rendelet alapján a vasutak közgei is utasitottak. Aki Grácól vagy Olaszországból utazik a országra, azt már a határszéli vasuti állomásról kötelesek jelezni, hogy a hatóság az érkezőt figyelemmel ellenőrizhesse. Továbbá szigorú intézkedés történik az udvarok és kutak tisztasága érdekében, de mi hatóságunk már megelőzőleg megkezdte a házak kinti ellenőrzést és azt tapasztalja, hogy a legtöbb udvar elhanyagolt állapotban van. Annyi a nyitópöcegödör, trágyadomb, lészétfolyás, piszkos, moeskt udvar, hogy ha a kolera csakugyan közeledne, a találná a neki legkivánatosabb talajt, itt aratná a tömegesen az áldozatokat. De mi haszna, mikor a közönség olyaanyira közönyös. Hiszen a rendőrségnek minden köztisztasági intézkedését a legnagyobb ellenszenvvel fogadják. Majd ha a nyakunkon lesz a baj és pedig a legnagyobb mértékben ott, hol legkevesebb a tisztaság, akkor majd megbánják, hogy szokott ez lenni. E helyen arra is figyelmeztetjük a lakosságot, ne mulassza el senki sem a lakást igénybevevő idegent azonnal bejelenteni. Ez is hozzájárul a védekezéshez, hogy kolerás vidékről jövő beteg ne be ne hurcolhassa a veszedelmet.

**Öngyilkossá lett** a szegény nyomorék Kers Rezső Keszthelyen, aki már itt is ismételtelen megkísérelte azt. Most küldték meg onnét a hatóságnak azt a kis forgópisztolyt, melylyel gyótródott életének végét. Hátrahagyott levelében azt panasolja, hogy tanulni szeretett volna és habár négy polgári iskolát végzett, mégis napszámos munkára volt kárhoztatva. E levélben mondja, hogy mikor a községfalvi vasút átjárójánál a vonat félrelokte, tulajdonképen öngyilkossági szándékkal hajtott a sinekre. Szombathelyi akó rokonai gondoskodtak eltemetéséről.

**Egy vén csavargóval** kevesebb. Volker Károly minden rendőrhathóságnak, de különösen a helybeli rendőréme, megunta ezt az örökös csavargó életet és a celladómölki fogház ablakrácsára felakasztotta magát. Majd minden héten hazatoloncoltak, mindig koldul és minden pénzt elitta. Úgyes péksegéd volt, de néhány napnál tovább nem dolgozott sehol. Részegsége miatt kellett elcsapni. Ha józan volt szánkibánta bűneit, sirt, nyögött, átkozta alkohol szennyeidélyét, de csak azért, hogy némi segélyhez jusson, melyet a legközelebbi korc-mában pálinkára váltott fel. Nemrégiben koldulás közben lopásra adta magát és mikor Celladómölkön elfogták, jól tudta, hogy hosszú vizivásos börtön vár reá. Ettől félhetett. Celladómölkon temették el a 68 éves csavargót, ki a város most fizeti az utolsó költséget.

**Tűzet fogott** pénteken reggel a vasuti rakpar épület tetőzete. Persze, oly folytonos szikrázáshat nincsen hozzászokva a régi rozoga épület, mert regente nem úgy volt, mint most, midőn ugyszóval szüntelenül egész nap és egész éjjel környékét sűrű forgalomból származó lokomotivos tüzők veszély. A vasuti osztálymérnökség javasolni fogja, hogy a régi tetőzetet tüzmentes burkolattal tegyék tűzállóvá.

**Elítélt sikkasztó.** Letenay Gyula volt déli vasuti állomáskezelőt két évi börtönre ítélte a szombathelyi törvényszék.

**Na bántad a rendőrt.** Nemrégiben hazárdjátékok tetten ért egy késő éjjeli társaságot a kávéházban.



együtt Kuppel Samu rendőr. Pontosan megtette kötelességét, mégis ezt kifogásolta Horváth Lajos. Azt fogta rá, hogy több pénzt foglalt le, mint amennyit leadott, azonban mindnyájan, kik részt vettek igazolták, hogy ez csak rágalom. A játékosokat itt büntették meg a járásbírósnál, de Horváth ügye a törvényszék elé került, hol e héten beismerte hibáját és bocsánatot kért a megsértett rendőrtől, mindazonáltal 80 koronára büntették, de mert még büntetlen előéletű, csak feltételesen, ha három éven belül újabb hibába nem esik.

**A népszámlálás eredményét** már a központi statisztikai hivatal is átnézte. 545 számláló lapot küldött vissza 8650-ből, melyeken főleg a foglalkozás megjelölése hiányos, vagy a katonai szolgálatra vonatkozó kérdőívet maradt üresen. Nem esoda, hiszen a felülvizsgálóknak ugyiszólván mind a 8650 lapot kellett kiigazítani, annyira helytelenül töltötték ki.

**Szaj és körömfajás** van ismét városunkban. Müller Ferenc istállójában állapított meg, hol sok fuvaros fordul meg és valószínűleg egyazon vályuból itattak. Az elsőfoku állategészségügyi hatóság ennek folytán 40 napi zárlatot volt kénytelen elrendelni. Ezen időn belül a hasított körmű állatokkal sem kifelé, sem befelé közlekedni tilos. Minthogy csak egy udvarra szorítkozik a betegség, remélhető, hogy a zárlat még a jövő országos vásár előtt feloldható lesz. Így is nagy kára ez fuvarosainknak, mert nem teljesíthetik a faleszállítást a bűdöskuti vágásból, tekintve, hogy Hámoron át kellene közlekedniük.

**Ármérseklés.** Arról értesülünk, hogy a csillagvédjegyű Thomassalaklizt ára a folyó évi szállításra nem jelentéktelenül mérsékelte, úgy hogy gazdáink ezen kitűnő műtrágyát olcsóbban szerezhetik be, mint eddig.

**A gőzpekezők és kazanfűtők legközelebbi képesítő vizsgái** Sopronban június hó 18 napján délelőtt 9 órakor a Sopron városi villanytelepen fognak megtartatni. A kellően felszerelt vizsgálati kérvények a m. kir. ker. iparfelügyelőséghez küldendők. Deák-tér 8.

**Nyilvános köszönet.** Az Országos Gyermekevédő Liga javára rendezett gyermeknapon összesen befolyt mint tiszta jövedelem 303 korona 84 fillér, a városi negyedmeztetek külön gyűjtése 58 korona, mely összegeket rendeltetési helyére eljuttattam. Köszönetet mondok a helybeli cs. és kir. 83. 3. zászlóalj tekintetes parancsnokságának az ezrednek ingyenes átengedéseért, Dr. Deutsch Lajosné, Ilerez Annus, Hammer Linka, Kőszegi Ilonka, Raabe Róbertné, Szép Margit és Szemző Magda urhölgyeknek szíves közreműködésükért és mindazoknak, akik a nemes célt előmozdítani szívesek voltak. Kőszeg 1911. évi június hó 8. Auguszt János polgármester h.

**Női kézimunka festészeti tanfolyamot** rendez a városi háza nagy termében azon művészpár, mely 10 héten át több tanfolyamot tartott Szombathelyen és a kulturpalotában állandó kiállítást tartott fenn szebbnél szebb festészeti munkákból. Ezt itt is így rendezti és 20 fillérért bárkinek megtekinthető. A belépti díjat a városi szegények javára engedik át. A tanfolyamon résztvenni szándékozó ur hölgyek szíveskedjenek ugyanitt jelentkezni.

Zweifel tanár, a lipcsei kir. nőgyógyászati klinikának igazgatója a következőképp ítélt: A természetes **Ferencz József**-keserűvíz hatásával minden tekintetben meg vagyok elégedve. Aránylag kiesiny adag, körülbelül 1/2 borospohárnyi Ferencz József-víz rövid idő alatt fájdalom nélkül hashajtólag hat és súlyos eldugulás legtöbb esetében is egész borospohárnyi meg fog felelni.

**Közeledik a vakáció,** szülőik, gyermekek már készülődnek a nyaralásra. A mindenféle holmi közül, a mit a nyaralóba, fűrdőhelyre magukkal visznek, nem szabad hiányozni Sebők Zsigmond és Benedek Elek képes heti gyermeknapjának, a Jó Pajtásnak, mert a gyermekek nyáron csak ép úgy szeretik, mint telen. A Jó Pajtást a Franklin-társulat adja ki; előfizetési ára negyedévre 2 korona 50 fillér. Előfizetéseket ellátás a kivanatra mutatványzókat küld a „Jó Pajtás” kiadóhivatala Budapest, IV., Egyetem-utca 4. sz.

**A „Vasárnapi Újság”** június 1-i száma első helyen a marosvásárhelyi ref. kollégium új épületének felavatásával foglalkozik közölve ez ósi, nagy múltú intézet régi és új épületének a nagynevezetű tanárainak képét. A többi aktualis képek anyagát a pünkösdi ifjúsági tornaverseny, a páris-róma-turini repülőverseny stb. adják. A Vasárnapi Újság előfizetési ára negyedévre 2 korona, a „Világ-kronika”-val hat korona. Megrendelhető a „Vasárnapi Újság” kiadóhivatalban (Budapest, IV. ker., Egyetem-utca 4. szám). Ugyanitt megrendelhető a „Képes Néplap”, a legolcsóbb újság a magyar nép számára, féltre két korona 40 fillér.

## Vidéki hírek.

**A pannonhalmi főpát Celdömölkön.** Hajdu Tibor pannonhalmi főpát szerdán este Celdömölkre érkezett az ottani rendház meglátogatása céljából és esütörtökön reggel tovább folytatta útját Pápára, ahol szintén a rendházat látogatja meg.

**Küzdelem a választójogért.** F. hó 18-án Szombathelyen választójogi nagy népgyűlés lesz. A nagyszabású gyűlésre már javában folynak az előkészületek. Justh Gyula, Bathyány Tivadar, Holló Lajos, Beck Lajos, Batthyány Pál gróf, Koltay Sándor stb. s a szocialisták egyik kiváló tagja fognak a gyűlésen felszólalni.

**Jatek a fegyverrel.** Hámortó községben súlyos baleset történt a revolverrel való gondatlan bánás miatt. Mayer Mihály földmives 13 éves György nevű fia a pincében megtalálta bátyjának revolverét és azzal lövöldözni kezdett. Az első lövésnél szerencsétlenül járt. A golyó a combjába fúródott és életveszélyesen megsebesítette a fiút. Az orvosok a golyót eddig még nem tudták testéből eltávolítani. Beszélgettek a kőszegi kórházba.

**Nagy birtokvásárlás.** Egerváry Gézáné fűteleki uradalma már ismét gazdát cserélt. A szentgotthárdi takarékpénztár közvetítésével megvették Tarján József és Géza temesmegyei nagybirtokosok 1,332,000 koronáért. Tíz év alatt kétszeres árra emelkedett.

**A püspökség leltározása.** A szombathelyi püspökség vagyonának állami leltározása befejezéséhez közeledik és az utolsó munkálatokat pénteken kezdte meg a leltározó bizottság, Kálóczy Zoltán min. tanácsos e célból Szombathelyre érkezett a leltározási munkálatok vezetésére.

**Forgalomzavar a kőszeg-soproni vasuton.** A máv. igazgatósága közhirre teszi: a kőszeg-soproni h. é. vasut Lakompak-Sopronszentmárton állomásai között fenálló forgalmi akadály tartama alatt a feladott vagy utban lévő küldemények a rendes viszonyok között fenálló díjtételek alkalmazása mellett a déli vasut sopron-szombathelyi vonalánál át továbbítandók.

**A szombathelyi gyermeknap nagy ünnepe** 6704 korona tiszta jövedelmet eredményezett.

**A volt törvényszéki elnöknek** Laky Kristóf cs. és kir. kamarásnak 6 felseje a Lipót rend lovagkeresztjét adományozta nyugdíjaztatása alkalmából.

**Tejszövetkezetet** létesítettek a csepregi kisgazdák. 65-en egyesültek és együttes szervezettel, valamint megfelelő berendezéssel értékesítik tejtermékeiket. A tejjelők ára természetesen azonnal megrágták.

**Öngyilkos aggastyán.** Lékáról jelentik, hogy tegnap Baumrock Károly lékai 66 éves aggastyán lezárt szobájában felakasztotta magát és mire észre vették, már halott volt. Dr. Szűz körorvos és a jegyző megtartották az orvosrendőri vizsgálatot, amely az öngyilkosságot kétségtelenül megállapította.

**NESTLÉ**  
**GYERMEKLISZTJE**  
**csecsemők, labadozók**  
**gyomor-bajosok részére.**  
**A LEGJOBB ALPESI TEJET TARTALMAZZA.**  
Egy doboz ára 1 kor. 80 fill. kapható minden gyógyszerárban és drogeriában, ugyanott ismertető iratok ingyen.

## Heti krónika.

**A képviselőházban** még mindig a közoktatásiügyi tereket tárgyalják. Azt hiszik, hogy a kormány kénytelen lesz újabb melemítést igénybe venni.

**Az osztrák képviselőválasztások** a hó 13-án kezdődnek. Óriási harc lesz a keresztény és szociáldemokraták meg a liberálisok között. A lapok értesülései szerint a választás politikai eredménye teljesen bizonytalan.

**A véderőbizottság** megkezdte az új véderőreform tárgyalását, melyet a költségvetés tárgyalása után akarják a képviselőház plenuma elé terjeszteni. Az ellenzék ellene szervezkedik és még obstrukcióval is megakadályozni kész e javaslatot, ha nem a választói jog kérdését tisztázzák előbb.

**Óriási földrengés** volt Mexikóban. Számos épület dőlt össze, többi között egy tűzérkaszárnya is, melynél 70 katona került a romok alá.

**Koleraveszély** van Velencében. Az idegenek mind otthagyták és még a gazdagabb bennlakók is sietve távoznak. Ausztráliából jött hajóval hureolták be a veszedelmes kört. Triestben egy 45 éves magyar állampolgár halt meg kolerában, aki Amerikából jött. Gréczban is megállapítottak egy koleraesetet, amiért a kormány sürgős óvintézkedésekre adott ki rendeleteket.

**500 agyucsővet** rendelt a Krupp gyárnál sürgős szállításra Olaszország, 40 millió liráért.

**Az angol király koronázása** folyó hó 18-án lesz. Károly Ferenc József főherceg fogja az uralkodót képviselni.

**A becs-budapesti repülőversenyt** a jövő hétre halasztották a rossz időjárás miatt. A hadügyminiszter megengedte, hogy aktív tisztek a hadsereg repülőgépeivel is versenyezhetnek.

**Tűzoltó-diszernet** alapított 6 felseje azon tűzoltók részére akik 25 éven át szolgálatot teljesítettek. Szállodat és vigadót megépíteni tervez Komárom városa 250,000 korona költséggel.

**A vidéki hírlapírók országos szövetsége** pünkösöd napján Szabadkán tartotta meg az évi közgyűlését. Vagy 150 tagja gyult egybe és lelkesen ünnepelte Barát Armin a miniszteri sajtóosztály főnökét, aki vidéki hírlapíróból emelkedett e magas polcra. Tiszteletbeli elnökké választották. A közgyűlésen és banketten részt vettek a főispán, polgármester és orsz. képviselő. Pálicson, a városnak tejesen új át alakított furdóhelyén, a vidéki hírlapírók tiszteletére ünnepély és diszvacsera volt.

**Heti munkabérek** kifizetése. A temesvári kereskedelmi és iparkamara mozgalmat indított a temesvári gyárak körében az iránt, hogy a munkások hetibérének kifizetése szombatról a hetivásár előtti napra, esütörtökre helyeztessék át. Több gyár ezt az újítást már be is vezette s a kamarához beérkezett jelentések arról tesznek tanuságot, hogy azt a munkások mindenütt örömmel fogadták s ezt a gyári vállalatok is célszerűnek s mindeképp megfelelőnek találják.

## Ranharter Emilia

15 évi gyakorlattal bíró okl. szülész nő  
lakik: Kőszegen, Schey Fülöp-utca 8. sz. a.  
Deutsch szállító házában.

A „Balatonvidék” egyik nagyobb horteremelője Kőszeg és Vas megye részére

## képviselőt

keres, ki borait állandóan értékesítené. — Ajánlatok „Hullám” jelleggel e lap kiadóhivatalába intézendők.

## Au Mikádó-Kávó

különlegességét valamint

## Cacao-csokoláde-teát

egy nyolcad kilogrammot 45 fillértől 60 fillérig,  
egy negyed " 90 " 130  
ugyszintén általánosan ismert kitűnő minőségű

## rozskenyerét

előnyös árért ajánlja

Ringhofer István

sütőmester

Kőszegen, Pallisch-u. II.

274 1911. sz.

## Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhirre teszi, hogy a kőszegi kir. járásbírósnak 1910. évi V. 134.1 sz. végzése következtében dr. Schneller Aurél ügyvéd által képviselt Leszner M. fia cég javára 647 K 76 fill., s jár. erejéig 1910. évi április hó 12-én fogamatosított kielégítési végrehajtás után le- és felülfoglalt és 1580 kor.-ra becsült következő ingóságok, u. m.: lovak stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a kőszegi kir. járásbírósnak 1910. évi V. 134.4 számú végzése folytán a fenti tőkekövetelés és eddig összesen 130 kor. 50 fillérben bíróságilag megállapított költségeikéig, Borostyánkőn leendő megtartására

1911. évi június hó 14-ik (tizennegyedik) napjának délelőtti 10 órája

határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltek.

Kelt Kőszeg 1911. évi május hó 8-án.

Kiss Kálmán,

kir. bir. végrehajtó.

184 1911. sz.

## Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhirre teszi, hogy a kőszegi kir. járásbírósnak 1910. évi V. 78. 79. és 81.1 sz. végzése következtében dr. Schneller Aurél ügyvéd által képviselt kőszegi takarékpénztár javára 560 K s jár. erejéig 1910. évi február hó 7-én fogamatosított kielégítési végrehajtás után le- és felülfoglalt és 2754 K-ra becsült következő ingóságok, u. m. kerékpárok, butorok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a kőszegi kir. járásbírósnak 1910-ik évi V. 78.2 sz. végzése folytán 560 K tőkekövetelés, ennek 1909. évi novemb. hó 18 napjától járó 6% kamatai, 1/2% váltódíj és eddig összesen 215 K 85 fillérben bíróságilag már megállapított költségek erejéig, Kőszegen Kossuth Lajos utca 17. sz. leendő megtartására

1911. évi június hó 17-ik (tizenhetedik) napjának délutáni 5 órája

határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltek.

Kelt Kőszeg 1911. évi május hó 19. napján.

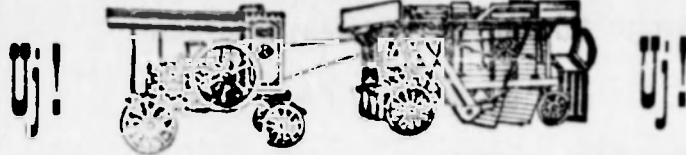
Kiss Kálmán,

kir. bir. végrehajtó.



## Kállai Testvérek

motorgyáran. Budapest, Nagymező-u. 13.  
Az egész országban legjobbnak elismert  
„Glória” benzínmotorok, motor-  
cséplőkészületek, nyersolajmo-  
torok, teljes malomberendezések  
részletre legolcsóbban kaphatók.



Nagy munkaképesség. Teljes jótállás!  
Árjegyzék ingyen. Használt motorok és gőz-  
gépek cserébe vétetnek.

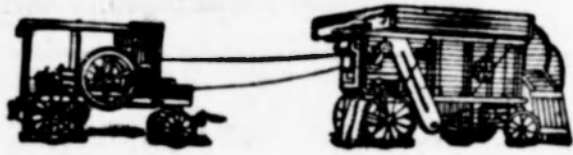
Az egész országban minden gazdánál dicsőretet és nagy meg-  
elégedést aratnak

## BENZIN és NYERSOLAJ motoros CSÉPLŐKÉSZLETEK,

Minden gazda maga kezelheti, nem kell gépcső sem hatósági en-  
gedély. — Rendkívül olcsó és tiszta piacképes cséplés, már 4  
lóerőjű gépeknél is egész 20 lóerőig. — Motorainkkal a kozsége-  
ben a házak között az udvarban szabad csépleni.

Szives figyelmébe! Minden gazda, ki egy motoros cséplőkész-  
let berendezésének még csak gondolatával  
is foglalkozik, kérje egy levelező-lapon képez árjegyzékünket — ingyen és  
bérmentesen küldjük — és abban oly fontos adatokat talál, hogy azonnal  
mindenben tájékozva lesz.

Bérmentesen szállítunk az ország minden  
állomására



Legújabbban megállapított igen előnyös árak  
és kényelmes feltételek.

Levelem:

**KELLNER ANTAL ÉS FIA**  
BUDAPEST, VÁCI-UT 4 SZ.

## Szombathelyi Takarékpénztár Részvénytársaság

### kőszegi fiókja,

Kőszeg, Király-út 6. sz.  
Strucz szálloda mellett.

**Elfogad:** betéteket jelenleg nettó 4 %-os kama-  
tozással betéti könyvekre és folyó-  
számlára. A kamatozás a betétet követő napon kezdődik,  
betét kiütéseket felmondás nélkül eszközöl.

**Leszámítol:** 2-3 alacsony üzleti és magánval-  
tókat mindenkor a legelőnyösebben

**Folyósít:** rendes és törlesztéses jelzálogkölcsonőket  
földbirtokokra és városi házakra; maga-  
sabb kamatu kölcsönőket alacsonyabb kamatu  
kölcsönőkké változtat (convertál).

**Értékpapirokat:** napi árfolyamon vesz és elad,  
tőzsdei megbízásokat elfogad

**Szelvényeket:** költségmentesen bevált, szelvény-  
leveket a szelvényutalvány (talon)  
alapján díjmentesen beszeres.

**Átutalásokat,** lefizetéseket eszközöl a világ bár-  
mely piacán teljesen díjmentesen

**Értékpapirokra:** állami- és magán papirokra  
előleget ad

**Sorsolás alá eső** értékpapirokat árfolyamvesz-  
tesség ellen biztosít

**Értékpapirokat** és értékeket őrzésre és keze-  
lésre átvesz

Tekintettel, hogy hazánk legnagyobb pénzintézetével a  
Pesti Hazai Első Takarékpénztár Egyesülettel szoros össze-  
kötésben áll, mindenféle takarékpénztári és banküzleti  
megbízást a legelőnyösebben bír lebonyolítani.  
Mint az Első Magyar Általános biztosító társaság ügynök-  
sége mindenféle biztosítást elfogad és felvilágosítással kész-  
séggel szolgál.

Központ: Szombathelyi (régli) Takarékpénztár  
Szombathely. Alakult: 1867-ben.

Alaptőke 1.600.000 kor. Tartalékok: 400.000 kor.  
Takarékbetétek 15 millió koronán felül.  
Saját tőkél 2.250.000 korona.

## Kincset ér a Tordy-féle Hollandi 3 király tea,

mivel nemcsak hashajtó, hanem egyúttal ét-  
vagyijavító, gyomortisztító, emésztést elősegítő,  
bélműködést szabályozó nemkülönbön a leg-  
makacsabb gyomorbajon is segít. Csomagja (kbl.  
10 12-szeri használatra) gyógytárban 50 fill.

Készítő:

**Tordy Gy.**

oki. gyógyszerész.

Budapest, Üllői-ut 89.



## STOCK COGNAC MEDICINAL

szavatolt valódi borpárlat

## CAMIS & STOCK

gőzpároló telepéből

## BARCOLA.

Cognac gőztőzde állandó  
hivatalos vegyi ellenőrzés alatt.

Kapható minden jobb üzletben.



## Őszi trágyázás!

Óvakodjunk a  
hamasításoktól!

Óvakodjunk a  
hamasításoktól!

Valódi Stern-Mark védjegyű.

## Thomassalak

a legjobb és legolcsóbb foszforsavas műtrágya!

Csak akkor  
ilyen  
van és  
ólomzár



valódi, ha  
zsákban  
eredeti  
van rajta.

Hamisítások-  
tól szigorúan  
óvakodjunk.

Minden zsák  
tartalomjel-  
zéssel van  
ellátva.

**Kalmár Vilmos** a Thomasphosphatfabriken Berlin,  
vezérképviselője  
Budapest, VI., Andrássy-ut 49.

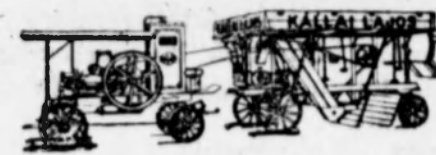
Különösen a jelenlegi rendkívül olcsó árakra figyel-  
meztetjük a bevásárlókat

Képviselő és raktár:

**Melis és Pinter cégnél Szombathelyen.**

## „A köztudatba ment át”, hogy csakis

## KÁLLAI LAJOS motorgyára



Budapest, VI. Gyár-  
utca 28. sz.

szállítja teljes jótállás  
mellett a legújabb  
motorcséplő-készleteket

Saját érdekében kérjen minden gazda disz-  
árllapot, melyet ingyen, bérmentve küld a gyár!

## Fontos figyelmeztetés!

Kállai Lajos hírneves motorgyára nem tévesztendő össze más  
Kállai nevű cégekkel.

## Kötőgépek!!

Ujdonság háztartási és ipari célokra. Kényelmes  
részletfizetésre is kapható. Kérjen árjegyzékét.

Tanítás Budapesten ingyen.

**Fogel József és Társa** műgépészek  
Budapest, VIII. József-körut 42.

Alapítva 1885.

Alapítva 1885.

## STRNADT MÁRTON

órák KŐSZEG, Várkör.

Zseb-, fali- és ébresztőórák, ezüst- és nik-  
kellancok raktára mellett ajánlja a n. é. kö-  
zönségnek optikai cikkekkel jól berendezett  
raktárát, u. m.: légsulymérők, hőmérők, fürdő-,  
ablak-, szoba-, bor-, tej-, lug- stb. számára,  
orvosi hőmérők, mészslátók, látó csövek és  
minden ezen szakmába vágó cikketek.

Különösen figyelmet érdemelnek: szemüve-  
gek és félszemüvegek keret nélkül (Patent),  
arany, doublé, nikkel és csontkerettel, con-  
vex (mészslátó) és concav (rövidlátó), minden  
számában és minden formában a legjobb  
minőségben olcsó árak mellett, nagy választé-  
kban vannak raktáron.

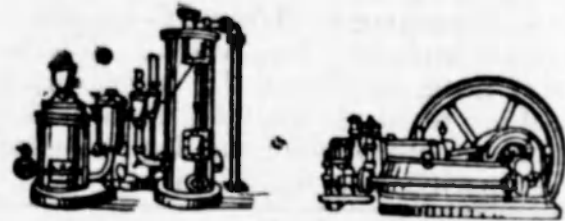
Rendelések orvosi előírás és rendeletre szak-  
értői pontossággal készülnek.

Javítások, úgy mint pótüvegek szemüvegek  
be és félszemüvegekbe minden számban és  
nagyságban gyorsan és olcsón eszközöltetnek.

## Kalmár és Engel

Motor és Gépgyár

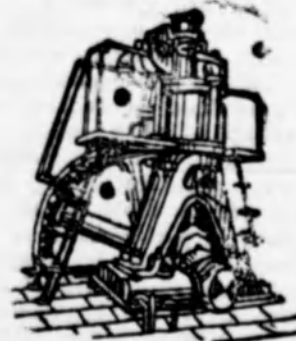
Városi raktár és iroda: BUDAPEST Gyár-  
V. Lipót-körut 22 Világhírű! Eredeti! VI. Úteg-utca 16.  
„Benz”



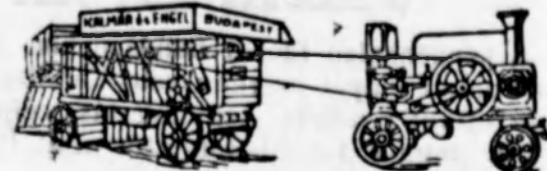
Szivógázmotortelep. — A jelenkor legolcsóbb üzem  
„Benzin” nyersolajmotor.

DIESEL-

RENDSZER



Elismert legjobb igyártmány.  
Ajánlja benzin-lokomobilos cséplőkészleteit, melyek hámulatos és  
szaru szerkezetűek.



Teljes jótállás, kedvező fizetési feltételek. — Költségvetés és  
jegyzék ingyen és bérmentve.

## Feldman Nándor és Társa

bank-üzlete

Budapest, VI., Andrássy-ut 50.

Első Magy. Ált. Biztosító Társ. kerületi főügynöksége.

Kölcsönök vidéki takarékpénztári részvényekre és egyéb tőzsdén nem jegyzett papirokra  
a legmagasabb összegig, a legelőnyösebb feltételek mellett. Reál és személy-jogu gyógy-  
szertárak vételének finanszírozása; törlesztéses- és egyszerű jelzálog-kölcsönök, építési-  
tisztviselői-kölcsönök; értékpapírok, tőzsdei árfolyamon: állami-, városi-subszenciók  
eskomptálása; kölcsönök, haszonélvezettel és járadékkal terhelt ingatlanokra. Elsőrangú  
referenciák. Felvilágosítás díjmentes.

Magyar és német levelezés! — Telefon 21-10. — Magyar és német lev. vezetés!